Šis dokuments ir izveidots vienīgi dokumentācijas nolūkos, un iestādes neuzņemas nekādu atbildību par tā saturu

►**B**

KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 690/2008

(2008. gada 4. jūlijs),

ar ko atzīst aizsargājamās zonas, kuras Kopienā pakļautas konkrētiem augu veselības apdraudējumiem

(Pārstrādāta redakcija)

(OV L 193, 22.7.2008., 1. lpp.)

Grozīta ar:

		Oficiālais Vēstnesis		
		Nr.	Lappuse	Datums
►**M1**	Komisijas Regula (EK) Nr. 823/2009 (2009. gada 9. septembris)	L 239	46	10.9.2009.
►**M2**	Komisijas Regula (ES) Nr. 17/2010 (2010. gada 8. janvāris)	L 7	1	12.1.2010.

▼B

KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 690/2008

(2008. gada 4. jūlijs),

ar ko atzīst aizsargājamās zonas, kuras Kopienā pakļautas konkrētiem augu veselības apdraudējumiem

(Pārstrādāta redakcija)

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 2000. gada 8. maija Direktīvu 2000/29/EK par aizsardzības pasākumiem pret tādu organismu ievešanu, kas kaitīgi augiem vai augu produktiem, un pret to izplatību Kopienā ([1]), un jo īpaši tās 2. panta 1. punkta h) apakšpunkta pirmo daļu,

ņemot vērā Īrijas, Spānijas, Itālijas, Kipras, Lietuvas, Maltas, Austrijas, Portugāles, Slovēnijas un Slovākijas lūgumu,

tā kā:

(1) Komisijas 2001. gada 8. maija Direktīva 2001/32/EK, ar ko atzīst aizsargājamās zonas, kuras Kopienā pakļautas konkrētiem augu veselības apdraudējumiem, un atceļ Direktīvu 92/76/EEK ([2]), ir vairākas reizes būtiski grozīta. Skaidrības labad tā ir jāpārstrādā, jo ir paredzēts izdarīt vēl citus grozījumus.

(2) Saskaņā ar Direktīvu 2000/29/EK var noteikt "aizsargājamās zonas", kas pakļautas konkrētiem augu veselības apdraudējumiem, un tāpēc saskaņā ar iekšējam tirgum atbilstīgiem nosacījumiem tam var nodrošināt īpašu aizsardzību. Minētās zonas tika noteiktas ar Komisijas 2001/32/EK.

(3) Dažas dalībvalstis vai dalībvalstu teritoriju daļas ir atzītas par aizsargājamām zonām attiecībā uz konkrētiem kaitīgiem organismiem. Dažos gadījumos piešķirta pagaidu atzīšana, jo netika sniegta pilnīga informācija, kas vajadzīga, lai apliecinātu, ka attiecīgajā dalībvalstī vai teritorijā konkrētais kaitīgais organisms nav sastopams, vai netika veikti pasākumi minētā organisma izskaušanai. Ja attiecīgās dalībvalstis ir sniegušas vajadzīgo informāciju, attiecīgās teritorijas jāatzīst par pastāvīgi aizsargājamām zonām. Pagaidu atzīšanu var izņēmuma kārtā pagarināt turpmāk uz ierobežotu laikposmu, tādējādi atvēlot attiecīgajām dalībvalstīm pietiekami daudz laika iesniegt informāciju, lai apliecinātu, ka minētais organisms nav sastopams, vai vajadzības gadījumā pabeigt minētā organisma izskaušanas pasākumus. Pārējos gadījumos aizsargājamās zonas vairs par tādam neatzīst, jo tajās tagad sastopami kaitīgie organismi.

(4) Kiprai līdz 2008. gada 31. martam piešķīra pagaidu atzīšanu par aizsargājamu zonu attiecībā uz *Daktulosphaira vitifoliae* (Fitch), *Ips sexdentantus Börner* un *Leptinotarsa decemlineata Say*. Informācija, ko Kipra sniegusi kopš pagaidu atzīšanas piešķiršanas, liecina, ka minētie organismi Kiprā nav sastopami. Tādēļ Kipra jāatzīst par pastāvīgi aizsargājamu zonu attiecībā uz minētajiem organismiem.

(5) Atsevišķus Spānijas reģionus atzina par aizsargājamām zonām attiecībā uz *Thaumetopoea pityocampa* (Den. un Schiff.). Spānijas sniegtā informācija liecina, ka minētais organisms

([1]) OV L 169, 10.7.2000., 1. lpp. Direktīvā jaunākie grozījumi izdarīti ar Komisijas Direktīvu 2008/64/EK (OV L 168, 28.6.2008., 31. lpp.).

([2]) OV L 127, 9.5.2001., 38. lpp. Direktīvā jaunākie grozījumi izdarīti ar Direktīvu 2007/40/EK (OV L 169, 29.6.2007., 49. lpp.).

▼B

tagad ir sastopams šajos reģionos. Tāpēc tos vairs nevar atzīt par aizsargājamo zonu attiecībā uz minēto organismu.

(6) Atsevišķiem reģioniem Itālijā, Austrijā, Slovēnijā un Slovākijā, kā arī visai Īrijas un Lietuvas teritorijai līdz 2008. gada 31. martam piešķīra pagaidu atzīšanu par aizsargājamām zonām attiecībā uz *Erwinia amylovora* (Burr.) *Winsl. et al.*

(7) Īrijas, Lietuvas un Slovākijas sniegtā informācija liecina, ka šo valstu pagaidu atzīšanas termiņš par aizsargājamām zonām attiecībā uz *Erwinia amylovora* (Burr.) *Winsl. et al.* izņēmuma kārtā jāpagarina par diviem gadiem, dodot šīm valstīm vajadzīgo laiku tādas informācijas sniegšanai, kas liecina, ka minētais organisms tajās nav sastopams, vai vajadzības gadījumā šā organisma izskaušanas pasākumu pabeigšanai.

(8) Itālijas un Slovēnijas sniegtā informācija liecina, ka *Erwinia amylovora* (Burr.) *Winsl. et al.* tagad ir sastopams dažos reģionos, kam agrāk piešķirta atzīšana par aizsargājamām zonām līdz 2008. gada 31. martam attiecībā uz minēto organismu. Tāpēc šos reģionus vairs nevar atzīt par aizsargājamo zonu attiecībā uz minēto organismu.

(9) Austrijas sniegtā informācija liecina, ka nelabvēlīgu apstākļu dēļ 2007. gadā vairāki *Erwinia amylovora* (Burr.) *Winsl. et al.* uzliesmojumi tika konstatēti dažās Austrijas teritorijas daļās, kurām piešķirta pagaidu atzīšana par aizsargājamām zonām attiecībā uz šo kaitīgo organismu. Tādēļ atsevišķu reģionu pagaidu atzīšanas termiņš par aizsargājamām zonām attiecībā uz *Erwinia amylovora* (Burr.) *Winsl. et al.* jāpagarina par vienu gadu, dodot Austrijai vajadzīgo laiku, lai pārliecinātos, ka Austrijas 2007. gadā veiktie izskaušanas pasākumi ir bijuši iedarbīgi, un lai sniegtu tādu informāciju, kas liecina, ka *Erwinia amylovora* (Burr.) *Winsl. et al.* tajās nav sastopams, vai vajadzības gadījumā 2008. gadā pabeigtu šā organisma izskaušanas pasākumus.

(10) Maltai līdz 2008. gada 31. martam piešķīra pagaidu atzīšanu par aizsargājamu zonu attiecībā uz *Citrus tristeza* vīrusu (Eiropas celmi). Maltas sniegtā informācija liecina, ka šā organisma izskaušanas pasākumi ir bijuši iedarbīgi. Tādēļ Malta jāatzīst par pastāvīgi aizsargājamu zonu attiecībā uz minēto organismu.

(11) Portugāles teritorijai ir piešķirta pagaidu atzīšana par aizsargājamu zonu attiecībā uz *Citrus tristeza* vīrusu (Eiropas celmi). Portugāles sniegtā informācija liecina, ka minētais organisms tagad ir sastopams tās teritorijas daļā. Tāpēc šo Portugāles teritorijas daļu vairs nevar atzīt par aizsargājamo zonu attiecībā uz minēto organismu.

(12) Tāpēc jāgroza esošais aizsargājamo zonu saraksts.

(13) Agrāk aizsargājamās zonas atzina un mainīja, pieņemot direktīvu. Lai panāktu savlaicīgu un vienlaicīgu piemērošanu dalībvalstīs, aizsargājamās zonas jāatzīst ar regulu.

(14) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Augu veselības pastāvīgās komitejas atzinumu.

(15) Šī regula nedrīkst skart dalībvalstu pienākumus attiecībā uz termiņiem II pielikuma B daļā norādīto direktīvu transponēšanai valsts tiesību aktos un to piemērošanai,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Zonas, kas uzskaitītas I pielikumā, Kopienā atzīst par Direktīvas 2000/29/EK 2. panta 1. punkta h) apakšpunkta pirmās daļas nozīmē

▼B

aizsargājamām zonām attiecībā uz kaitīgajiem organismiem, kas šīs regulas I pielikumā norādīti iepretī attiecīgo zonu nosaukumiem.

2. pants

Direktīvu 2001/32/EK, kas grozīta ar II pielikuma A daļā minētajiem tiesību aktiem, atceļ, neskarot dalībvalstu pienākumus attiecībā uz termiņiem II pielikuma B daļā norādīto direktīvu transponēšanai valsts tiesību aktos un to piemērošanai.

Norādes uz atcelto direktīvu uzskata par norādēm uz šo regulu, un tās lasa saskaņā ar III pielikumā iekļauto atbilstības tabulu.

3. pants

Šī regula stājas spēkā nākamajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

▼B

I PIELIKUMS

Zonas, ko Kopienā atzīst par "aizsargājamām zonām" saistībā ar kaitīgu(-iem) organismu(-iem), kas iekļauts(-i) sarakstā iepretī attiecīgās zonas nosaukumam

Kaitīgie organismi	Aizsargājamās zonas: valstu teritorijas
a) kukaiņi, ērces un nematodes visās attīstības stadijās	
1. *Anthonomus grandis* (Boh.)	Grieķija, Spānija (Andalūzija, Katalonija, Estremadūra, Mursija, Valensija)
2. *Bemisia tabaci Genn.* (Eiropas populācijas)	Īrija, Portugāle (Azoru salas, *Beira Interior, Beira Litoral, Entre Douro e Minho, Madeira, Ribatejo e Oeste* (*Alcobaça, Alenquer, Bombarral, Cadaval, Caldas da Rainha, Lourinhã, Nazaré, Obidos, Peniche* un *Torres Vedras* pašvaldība) un *Trás-os-Montes*), Somija, Zviedrija, Apvienotā Karaliste
3. *Cephalcia lariciphila* (Klug.)	Īrija, Apvienotā Karaliste (Ziemeļīrija, Mena un Džērsi)
3.1. *Daktulosphaira vitifoliae* (Fitch)	Kipra
4. *Dendroctonus micans* Kugelan	Īrija, Grieķija ►**M1** (līdz 2010. gada 31. martam) ◄, Apvienotā Karaliste (Ziemeļīrija, Mena un Džērsi)
5. *Gilpinia hercyniae* (Hartig)	Īrija, Grieķija ►**M1** (līdz 2010. gada 31. martam) ◄, Apvienotā Karaliste (Ziemeļīrija, Mena un Džērsi)
6. *Globodera pallida* (Stone) Behrens	Latvija, Slovēnija, Slovākija, Somija
7. *Gonipterus scutellatus* Gyll	Grieķija ►**M1** (līdz 2010. gada 31. martam) ◄, Portugāle (Azoru salas)
8. *Ips amitinus* Eichhof	Īrija, Grieķija ►**M1** (līdz 2010. gada 31. martam) ◄, Francija (Korsika), Apvienotā Karaliste
9. *Ips cembrae* Heer	Īrija, Grieķija ►**M1** (līdz 2010. gada 31. martam) ◄, Apvienotā Karaliste (Ziemeļīrija un Mena)
10. *Ips duplicatus* Sahlberg	Īrija, Grieķija ►**M1** (līdz 2010. gada 31. martam) ◄, Apvienotā Karaliste
11. *Ips sexdentatus* Börner	Īrija, Kipra, Apvienotā Karaliste (Ziemeļīrija, un Menas sala)
12. *Ips typographus* Heer	Īrija, Apvienotā Karaliste
13. *Leptinotarsa decemlineata* Say	Īrija, Spānija (Ibisa un Menorka), Kipra, Malta, Portugāle (Azoru salas un Madeira), Somija (*Åland, Håme, Kymi, Pirkanmaa, Satakunta, Turku, Uusimaa* rajons), Zviedrija (*Blekinge, Gotlande, Halland, Kalmar* un *Skåne* rajons), Apvienotā Karaliste
14. *Liriomyza bryoniae* (Kaltenbach)	Īrija, Apvienotā Karaliste (Ziemeļīrija)
15. *Sternochetus mangiferae* Fabricus	Spānija (Granada un Malaga), Portugāle (Alentežu, Algarvi un Madeira)
b) baktērijas	
1. *Curtobacterium flaccumfaciens pv. flaccumfaciens* (Hedges) Col.	Grieķija, Spānija, Portugāle

▼B

Kaitīgie organismi		Aizsargājamās zonas: valstu teritorijas
2.	*Erwinia amylovora* (Burr.) Winsl. *et al*	— Igaunija, Spānija, Francija (Korsika), Itālija (Abruzzo, Bazilikata, Kalabrija, Kampānija, Friuli-Venēcija-Džūlija, Lacija, Ligūrija, Marke, Molīze, Pjemonta, Sardīnija, Sicīlija, Toskāna, Umbrija, Aostas ieleja), Latvija, Portugāle, Somija, Apvienotā Karaliste (Ziemeļīrija, Menas sala un Normandijas salas), — ►M2 un līdz 2010. gada 31. martam Īrija, Itālija (Apūlija, Emīlija Romanja (Parmas un Pjačencas province), Lombardija (izņemot Mantujas provinci), Veneto (izņemot Rovigo un Venēcijas provinci, Padujas provinces komūnas *Castelbaldo, Barbona, Piacenza d'Adige, Vescovana, S.Urbano, Boara Pisani, Masi* un teritoriju, kas atrodas Veronas provincē uz dienvidiem no A4 automaģistrāles)), Lietuva, Slovēnija (izņemot Gorenjskas, Koroškas, Mariboras un Notrjanskas reģionu), Slovākija (izņemot *Blahová, Horné Mýto* un *Okoč* (*Dunajská Streda* apgabals), *Hronovce* un *Hronské Kľačany* (*Levice* apgabals), *Málinec* (*Poltár* apgabals), *Hrhov* (*Rožňava* apgabals), *Veľké Ripňany* (*Topoľčany* apgabals), *Kazimír, Luhyňa, Malý Horeš, Svätuše* un *Zatín* (*Trebišov* rajons) komūnu) ◄ ►M1 ———— ◄
c)	sēnītes	
01.	*Cryphonectria parasitica* (Murrill) Barr	Čehija, Īrija ►M1 ———— ◄, Zviedrija un Apvienotā Karaliste (izņemot Menas salu)
1.	*Glomerella gossypii* Edgerton	Grieķija
2.	Gremmeniella abietina Morelet	Īrija, Apvienotā Karaliste (Ziemeļīrija)
3.	*Hypoxylon mammatum* (Wahl.) J Miller	Īrija, Apvienotā Karaliste (Ziemeļīrija)
d)	vīrusi un vīrusveidīgas daļas	
1.	Biešu nekrotiskās dzīslu dzeltēšanas vīruss	Īrija, Francija (Bretaņa), Portugāle (Azoru salas), Somija, Apvienotā Karaliste (Ziemeļīrija)
2.	Tomātu virālā plankumainība	Somija, Zviedrija
3.	Citrus *tristeza* vīruss (Eiropas celmi)	Grieķija, Francija (Korsika), Malta, Portugāle (izņemot Madeiru)
▼M1		
4.	Vīnogulāju dzeltes *flavescence dorée* izraisītāja mikoplazma	Čehija (līdz 2011. gada 31. martam, Francija (Elzasa, Šampaņa-Ardenna un Lotringa) (līdz 2011. gada 31. martam), Itālija (Bazilikata) (līdz 2011. gada 31. martam)

▼B

II PIELIKUMS

A DAĻA

Atceltā direktīva un tās secīgo grozījumu saraksts

(minēti 2. pantā)

Komisijas Direktīva 2001/32/EK
(OV L 127, 9.5.2001., 38. lpp.)

Direktīva 2002/29/EK
(OV L 77, 20.3.2002., 26. lpp.)

Direktīva 2003/21/EK
(OV L 78, 25.3.2003., 8. lpp.)

Direktīva 2003/46/EK
(OV L 138, 5.6.2003., 45. lpp.)

2003. gada Pievienošanās akts — 20. pants un II pielikums, 443. lpp.
(OV L 236, 23.9.2003.)

Direktīva 2004/32/EK
(OV L 85, 23.3.2004., 24. lpp.)

Lēmums 2004/522/EK
(OV L 228, 29.6.2004., 18. lpp.)

Direktīva 2005/18/EK
(OV L 57, 3.3.2005., 25. lpp.)

Direktīva 2006/36/EK
(OV L 88, 25.3.2006., 13. lpp.)

Direktīva 2007/40/EK
(OV L 169, 29.6.2007., 49. lpp.)

B DAĻA

Termiņi transponēšanai valsts tiesību aktos un piemērošanai

(minēti 2. pantā)

Direktīva	Transponēšanas termiņš	Pieteikuma iesniegšanas datums
2001/32/EK	2001. gada 21. maijs	2001. gada 22. maijs
2002/29/EK	2002. gada 31. marts	2002. gada 1. aprīlis
2003/21/EK	2003. gada 31. marts	2003. gada 1. aprīlis
2003/46/EK	2003. gada 15. jūnijs	2003. gada 16. jūnijs
2004/32/EK	2004. gada 20. aprīlis	2004. gada 21. aprīlis
2005/18/EK	2005. gada 14. maijs	2005. gada 15. maijs
2006/36/EK	2006. gada 30. aprīlis	2006. gada 1. maijs
2007/40/EK	2007. gada 31. oktobris	2007. gada 1. novembris

▼B

III PIELIKUMS

Atbilstības tabula

Direktīva 2001/32/EK	Šī regula
1. pants	1. pants
3. pants	—
—	2. pants
4. pants	—
5. panta pirmā daļa	3. panta pirmā daļa
5. panta otrā daļa	—
—	3. panta otrā daļa
6. pants	—
Pielikuma a) punkta 1., 2. un 3. apakšpunkts	I pielikuma a) punkta 1., 2. un 3. apakšpunkts
Pielikuma a) punkta 3.1. apakšpunkts	I pielikuma a) punkta 3.1. apakšpunkts
Pielikuma a) punkta 4. līdz 15. apakšpunkts	I pielikuma a) punkta 4. līdz 15. apakšpunkts
Pielikuma a) punkta 16. apakšpunkts	—
Pielikuma b) punkta 1. apakšpunkts	I pielikuma b) punkta 1. apakšpunkts
Pielikuma b) punkta 2. apakšpunkta pirmais ievilkums	I pielikuma b) punkta 2. apakšpunkta pirmais ievilkums
—	I pielikuma b) punkta 2. apakšpunkta otrais ievilkums
Pielikuma b) punkta 2. apakšpunkta otrais ievilkums	—
—	I pielikuma b) punkta 2. apakšpunkta trešais ievilkums
Pielikuma c) punkta 01. apakšpunkts	I pielikuma c) punkta 01. apakšpunkts
Pielikuma c) punkta 1. līdz 3. apakšpunkts	I pielikuma c) punkta 1. līdz 3. apakšpunkts
Pielikuma d) punkta 1. līdz 4. apakšpunkts	I pielikuma d) punkta 1. līdz 4. apakšpunkts
—	II pielikums
—	III pielikums